L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

BUREAUX : Rue de Chartres, No 73. NOUVELLE-ORLEANS DIMANCHE MATIN, 4 FEVRIER 1877. 29me Année.

DUFOUR & LIMET, PROPRIETAIRES-EDITEURS.

NOUVELLE-ORLEANS.

DIMANCHE MATIN, 4 FEVRIER.

VENTES A L'ENCAN DE DEMAIN LUNDI.

Par S. Guinault, au coin des rues Jefferson et Clay—le contenu du café "Workingmen's Exchange".

Par H. Stern & Co., au No 62 de la rue de la Douane — bottes, souliers et brodequins ; ferblanterie de Philadelphie.

Par A. Marks, Levy & Co., au No 32 de la rue des Magasins, — marchandises sèches, lingerie, notions, coutellerie, savons, manteaux, bonneterie, etc.

SPECTACLES.

Dimanche, 4 février 1877.

ACADEMY—La Fille de Mme Angot.
VARIETES—Caste, comédie.
St-CHARLES—Black Crook.

La décision attendue.

Demain, ou mardi probablement au plus tard, la commission arbitrale rendra sa décision sur les votes contestés de la Floride.

Trois certificats d'électeurs présidentiels ont été envoyés à Washington et lus devant le Congrès. L'un d'eux émanant d'électeurs républicains, certifiés dûs par l'ex-gouverneur Stearns, porte que les votes de ces électeurs ont été donnés à Hayes et à Wheeler, à la réunion tenue le 6 décembre. Le second constate que les électeurs démocrates se sont réunis le même jour et ont voté pour Tilden et Hendricks, mais ce certificat n'est pas accompagné de la liste des électeurs certifiée par le gouverneur, comme l'exige, non la Constitution, mais une simple loi du Congrès.

Enfin, un troisième certificat émanant des mêmes électeurs, constate également qu'ils ont voté pour Tilden et Hendricks, et il est accompagné d'un certificat du nouveau gouverneur Drew, attestant qu'en obéissance à un ordre de la Cour Suprême de la Floride, le Bureau des compilateurs de cet Etat a recompté à nouveau les votes du dit Etat d'après les documents originaux et qu'il a proclamé les candidats démocrates élus comme électeurs présidentiels.

Avant d'indiquer les points de droit et de fait soulevés par le cas assez compliqué de la Floride, rappelons les termes de la loi qui définit les pouvoirs conférés à la commission arbitrale ; ces termes auront une importance décisive pour l'appréciation des prétentions respectives des deux partis. La loi ne dit nulle part que la commission aura à rechercher et devra décider quel est celui des certificats des votes présidentiels qui est le certificat légal. Elle s'exprime ainsi :

Sec. 2.....Et lesdits *returns* et papiers seront soumis au jugement et à la décision de la commission, sur le point de savoir quel est le *vote électoral véritable et légal* du dit Etat.....

.....laquelle commission.....
par une majorité des votes décidera s'il y a des votes du dit Etat et quels sont les votes qui sont les votes prescrits par la Constitution des Etats-Unis, et combien de personnes et *quelles personnes ont été dûment nommées électeurs* dans le dit Etat, et elle pourra prendre en considération les pétitions et autres papiers, s'il y en a, qui d'après la Constitution et la loi existante, peuvent être à juste titre pris en considération, en décidant brièvement les raisons pour ce faire.

Ainsi, "quel est le vote électoral véritable et légal du dit Etat," et "quelles sont les personnes qui ont été dûment nommées électeurs présidentiels dans le dit Etat" voilà ce que doit rechercher la commission arbitrale. L'intention du bill est assez clairement exprimée pour nous autoriser à soutenir que la commission ne doit pas s'arrêter à aucune question de forme, quant à la légalité apparente du certificat même des électeurs, ou des documents servant à attester leur élection. La loi autorise la commission à aller au fond des choses et lui donne un pouvoir discrétionnaire pour rechercher quelles ont été es personnes *nommées, (appointed)* électeurs et quels sont les votes présidentiels, au point de vue des prescriptions de la Constitution.

La Constitution, en effet, est la seule autorité souveraine en la matière, et quelles que soient les prescriptions de forme des lois du Congrès, elles disparaissent devant la recommandation de la loi nouvelle qui réfère uniquement la commission à la Constitution. Par cette raison, l'absence d'une telle certitude du gouverneur n'invalide pas le vote donné à Tilden et Hendricks le 6 décembre par les électeurs démocrates, s'il est démontré à la commission que ces personnes ont été dûment élues, et que, d'après les lois de la Floride leur élection équivaut à leur nomination.

Si nous en jugeons par le rapport du comité du Sénat sur la Floride, les républicains prendront la position que voici.

Ils soutiendront que les électeurs de Hayes ont été dûment nommés en vertu des déclarations du Bureau des compilateurs, autorisé par la loi électorale à proclamer les résultats du scrutin, que ces électeurs ont pu seuls donner un vote légal le 6 décembre, et que les fonctions des électeurs présidentiels expirant avec cette journée, aucune Cour de justice n'a pu légalement donner à d'autres personnes le droit de voter à une date postérieure au 6 décembre pour le président et le vice-président, ni conférer après coup un titre valide aux électeurs qui ont voté le 6 décembre pour Tilden et Hendricks, parce qu'un arrêt de Cour ne peut avoir un effet rétroactif.

On voit que la bonne foi n'est pas le trait distinctif d'une pareille position.

Les démocrates pourront répondre que d'après l'interprétation donnée à la loi électorale de la Floride par la Cour Suprême de cet Etat, le Bureau des compilateurs n'est investi que d'une simple fonction ministérielle et qu'il n'a aucun pouvoir de rejeter des votes, qu'il y a aujourd'hui chose jugée sur le point de savoir quels ont été les candidats élus électeurs, que ces candidats ont donc eu le droit de voter le 6 décembre pour Tilden et Hendricks, et que ce qui a été fait depuis, n'a été qu'une constatation de leur droit qui date, non de l'arrêt ni du nouveau compte, mais du scrutin du 7 novembre. Il n'y a rien de rétroactif dans la reconnaissance de l'existence d'un droit exercé antérieurement.

En tous cas, au point de vue même du pouvoir absolu de l'Etat quant à la nomination des électeurs, il pourra être soutenu qu'il est désormais certain que les candidats républicains n'ont jamais été élus et qu'une déclaration des compilateurs, basée sur un excès de pouvoir flagrant, ne leur a conféré aucun titre valable, que, conséquemment, le certificat et les votes de ces électeurs doivent être rejetés, quelle que soit la déclaion de la commission sur les autres certificats et les autres votes.

Le rapport du comité du Sénat soutient subsidiairement, que si le Congrès peut aller au-delà du contrôle des compilateurs, il doit aller également au-delà des certificats des commissaires d'élection et se constituer lui-même en bureau des retours avec le pouvoir judiciaire de rejeter les votes dûs à la fraude et à l'intimidation.

Nous ne savons si cette théorie sera soutenue devant la commission arbitrale, car elle est la négation du pouvoir de l'Etat, et on pourra répondre que le Congrès ne peut faire plus que les compilateurs, la loi de la Floride n'accordant à ceux-ci aucun pouvoir pour rejeter des votes, mais leur donnant simplement la mission de compiler et additionner les votes déposés et de proclamer le résultat.

Si, en tous cas, la commission examine le fond des choses, nous n'avons aucune inquiétude sur sa décision. Les deux partis s'accusent réciproquement de fraude et il se peut qu'il y en ait eu des deux côtés, mais il n'est pas un Etat de l'Union qui puisse se flatter d'en avoir été exempt. Mais ce qui nous rassure en ce qui touche la décision à intervenir sur les points de fait, c'est que le général Barlow, l'un des visiteurs républicains envoyés par le président Grant en Floride pour assister au dépouillement des votes, a été reconnaître que les électeurs démocrates avaient réellement la majorité des voix.

Au point de vue des formes légales comme des résultats de fait, nous considérons donc comme indubitable le sujet des votes donnés à Hayes et à Wheeler, et, à moins que la commission ne s'arrête devant une objection technique imprévue ou un vice de forme qui lui paraîtra plus sérieux qu'il ne nous paraît à nous même, nous croyons qu'elle admettra les votes donnés à Tilden et à Hendricks.

La décision sur la Floride nous fera savoir si la commission est disposée à s'en tenir strictement aux questions de forme ou si elle est, au contraire, portée à interpréter la loi dans un sens large et libéral de façon à rechercher dans l'examen des faits l'expression réelle de la souveraineté populaire.

La langue française en Louisiane.

La Chambre des représentants de la Louisiane a adopté avant-hier, le bill sur les impressions qui prescrit que les lois de l'Etat soient publiées une fois en français et une fois en allemand. Nous espérons que le Sénat ne fera aucune objection à cette clause du bill, et que nous gagnerons ainsi ce premier point.

Lorsque le moment sera venu de réviser la Constitution actuelle de la Louisiane, nous nous proposons de demander l'abrogation de l'article 109, qui inspire à notre confrère, le *Messager franco-américain*, les réflexions suivantes :

Cette constitution qui met en interdit la langue française, celle de la plupart des Louisianais, est l'œuvre des *carpet baggers*. MM. Kellogg et consorts s'étaient si bien posés en adversaires de la population d'origine française que nos concitoyens de l'écraser sous les impôts les plus extravagants, le proscrivaient jusqu'à sa langue maternelle. C'est pourquoi nous nous étonnons que l'*Abeille* ne proteste pas plus hautement contre cet article 109 dont tous les Louisianais doivent certainement désirer l'abrogation. Ils ont le droit de demander ce que les Anglais ont toujours accordé aux Canadiens, c'est-à-dire l'égalité absolue pour les deux langues. Le moment de faire cette revendication n'est peut-être pas arrivé, mais il nous semble qu'elle devrait entrer dans le programme de nos excellents confrères. l'*Abeille* et la *Minerve*.

Nous remercions notre confrère de l'intérêt qu'il porte à une question que nous prenons vivement à cœur, mais nous avons à peine effleuré le sujet et nous nous proposons quand les circonstances seront propices, de plaider la cause de la langue française avec tous les développements que cette cause comporte et nous comptons sur le concours de nos confrères franco-louisianais pour la faire triompher. Les exemples et les arguments ne nous feront pas défaut.

LE DENOUEMENT.

Tilden le prochain Président.

Le sort de Packard.

Le télégramme suivant a été reçu, hier, par un des principaux fonctionnaires démocrates d'Etat.

Washington, D. C., 2 février 1876.

A.....

Vous pouvez considérer le gouvernement de Packard comme mort et Tilden comme notre prochain Président.

Kellogg m'a déclaré, ce soir, que s'il était à la place de Packard, il n'essaierait pas de jouer plus longtemps au gouverneur.

X.

L'ATHÉNÉE LOUISIANAIS,—Notre confrère du *Mesehacébé* attribue par erreur au secrétaire de l'Athénée, le Dr. Alfred Mercier, le compte-rendu des travaux de l'année qui a paru dans l'*Abeille* du 28 janvier ; ce compte-rendu est l'œuvre du président le Dr. Armand Mercier. Quant au compte-rendu sommaire de la séance du 24 janvier, les compliments qu'il contient à l'adresse du secrétaire et qui ont, évidemment, échappé à notre confrère, indiquent que ce compte-rendu, non officiel, ne saurait être l'œuvre du secrétaire lui-même.

Nous saisirons l'occasion pour réparer une omission commise par nous en parlant du renouvellement du bureau. Sur motion du secrétaire Alfred Mercier qui a rendu justice à l'aide efficace qui lui a été donnée par l'assistant-secrétaire, M. Onésime de Bouchel, ce dernier a été réélu à l'unanimité.

ACADEMIE DE MUSIQUE. — Geneviève de Brabant a été jouée et chantée hier à l'Académie de Musique. Les artistes chargés des principaux rôles ont tous été fort convenables et le public leur a prodigué les marques de sa satisfaction.

Ce soir "La Fille de Mme Angot". Les habitués seront tous à leur poste.

THÉATRE DES VARIÉTÉS.—On donnera ce soir la belle comédie *Caste* qui a été très bien interprétée à la représentation d'hier.

Lundi soir, M. Pope doit faire sa rentrée dans le rôle de Samson. Cette tragédie n'a pas été jouée ici depuis qu'elle a été donnée par Salvini, et M. Pope est le seul acteur qui ait rendu aux Etats-Unis ce rôle qui exige une grande puissance dramatique. Nous nous ferons un plaisir d'aller entendre M. Pope lundi soir et nous pensons qu'il y aura foule pour cette occasion.

La direction prépare avec un grand luxe de mise en scène un drame de Barrière, *Le Gasron*, qui intéressera certainement tous les compatriotes de D'Artagnan. Nous indiquerons dimanche prochain le sujet de cette pièce qui sera donnée la semaine d'après.

GRAND CONCERT.—Nous publions dans une autre colonne le programme du grand concert que Mark Kaiser et A. Livain doivent donner mercredi soir, 7 février 1877, à la salle Grunewald. Ce programme est admirablement composé comme musique en général et comme compilation de morceaux propres à faire ressortir le talent particulier de ces deux exécutants sur le violon et sur la flûte. L'un jouera une ballade et polonaise de concert de Vieux-Temps, une fantaisie sur le Trouvère et une partie d'un grand trio de Reisiger avec Livain et Mouna. Ce concert a produit grand effet, dit-on. L'autre exécutera une grande fantaisie sur une vie de Chopin. Deux grands morceaux seront chantés par Mme A. Reder et deux autres par M. Rossi. Un petit artiste âgé de 10 ans, élève de M. Livain, se fera entendre dans une fantaisie variée intitulée le "mauvais œil," de Fols. Rien ne manquera donc pour donner à ce concert tout l'attrait possible.

—Le meilleur assortiment de linge de dessous pour dames, chez A. Shwartz & Son.

La dernière semaine de notre grande vente spéciale de toutes nos marchandises d'hiver, à moins de moitié prix. Le magasin ouvre à 10 heures du matin et ferme à 5 heures P. M.

M. L. BYRNE & Co., 68 rue du Canal.

Nous rappelons à nos lecteurs que toutes les licences pour 1877 sont maintenant dues à la ville, pour profession, voitures, drays, etc., etc., et qu'ils ont l'avantage d'un escompte de 3 pour cent en payant maintenant.

Préparez-vous pour Jeudi prochain
6 Février,
Le Gros Lot de
$75,000
Sortira ce jour-là
Au tirage extra de la
Loterie de la Louisiane.

Achetez vos tricots français chez Jos. Leblanc, rue Vieille Levée, 265.

—Cents yds de flanelles de toutes nuances, chez A. Shwartz & Son, 169 et 171 Canal.

Un de nos confrères, M. L. L. Lincoln, rédacteur commercial du *Prix Courant*, vient d'avoir la douleur de perdre sa femme, née Adrienne Heliun. L'enterrement de Mme Lincoln aura lieu cette après midi à quatre heures. Le convoi partira de la rue Ernée No 210, entre Bienville et Carondelet, et le service funèbre sera fait à quatre heures et demie à l'église St. Jean Baptiste. Nous prions notre confrère de recevoir l'expression de notre sympathie. Madame Lincoln était la fille de M. P. F. Heliun, de la paroisse Assomption ; elle laisse deux jeunes enfants.

LE STEAMER AMÉRIQUE—Nous lisons dans le *Courrier des Etats-Unis* :

La dépêche suivante a été reçue hier de Seabright :

Avec la pleine lune nous avons eu trois heures de vent, pendant chacune desquelles des efforts ont été faits pour remettre l'*Amérique* à flot, mais sans succès. Le Wrecking Company a été dégoé dans son espoir d'être aidé par un vent violent. Elle a réussi aujourd'hui soir et dimanche, à changer la position du navire, dehors de 10 à 15 pieds, mais un nouvel effort, tenté ce matin, est sans résultat. Un remorqueur et une barque de la Wrecking Company sont mouillés à environ 400 pieds du rivage. Quatre câbles de remorque viennent d'être amenés, ancrés à 200 pieds en mer, [illegible]

[illegible] rapports, nous nous proposons de demander l'abrogation de l'article 109, qui inspire à notre confrère, le *Messager franco-américain*, les réflexions suivantes :

Cette constitution qui met en interdit la langue française, celle de la plupart des Louisianais, est l'œuvre des *carpet baggers*. MM. Kellogg et consorts s'étaient si bien posés en adversaires de la population d'origine française que nos concitoyens de l'écraser sous les impôts les plus extravagants, le proscrivaient jusqu'à sa langue maternelle. C'est pourquoi nous nous étonnons que l'*Abeille* ne proteste pas plus hautement contre cet article 109 dont tous les Louisianais doivent certainement désirer l'abrogation. Ils ont le droit de demander ce que les Anglais ont toujours accordé aux Canadiens, c'est-à-dire l'égalité absolue pour les deux langues. Le moment de faire cette revendication n'est peut-être pas arrivé, mais il nous semble qu'elle devrait entrer dans le programme de nos excellents confrères. l'*Abeille* et la *Minerve*.

Nous remercions notre confrère de l'intérêt qu'il porte à une question que nous prenons vivement à cœur, mais nous avons à peine effleuré le sujet et nous nous proposons quand les circonstances seront propices, de plaider la cause de la langue française avec tous les développements que cette cause comporte et nous comptons sur le concours de nos confrères franco-louisianais pour la faire triompher. Les exemples et les arguments ne nous feront pas défaut.

LE DENOUEMENT.

Tilden le prochain Président.

Le sort de Packard.

Le télégramme suivant a été reçu, hier, par un des principaux fonctionnaires démocrates d'Etat.

Washington, D. C., 2 février 1876.

A.....

Vous pouvez considérer le gouvernement de Packard comme mort et Tilden comme notre prochain Président.

Kellogg m'a déclaré, ce soir, que s'il était à la place de Packard, il n'essaierait pas de jouer plus longtemps au gouverneur.

X.

L'ATHÉNÉE LOUISIANAIS,—Notre confrère du *Mesehacébé* attribue par erreur au secrétaire de l'Athénée, le Dr. Alfred Mercier, le compte-rendu des travaux de l'année qui a paru dans l'*Abeille* du 28 janvier ; ce compte-rendu est l'œuvre du président le Dr. Armand Mercier. Quant au compte-rendu sommaire de la séance du 24 janvier, les compliments qu'il contient à l'adresse du secrétaire et qui ont, évidemment, échappé à notre confrère, indiquent que ce compte-rendu, non officiel, ne saurait être l'œuvre du secrétaire lui-même.

Nous saisirons l'occasion pour réparer une omission commise par nous en parlant du renouvellement du bureau. Sur motion du secrétaire Alfred Mercier qui a rendu justice à l'aide efficace qui lui a été donnée par l'assistant-secrétaire, M. Onésime de Bouchel, ce dernier a été réélu à l'unanimité.

ACADEMIE DE MUSIQUE. — Geneviève de Brabant a été jouée et chantée hier à l'Académie de Musique. Les artistes chargés des principaux rôles ont tous été fort convenables et le public leur a prodigué les marques de sa satisfaction.

Ce soir "La Fille de Mme Angot". Les habitués seront tous à leur poste.

THÉATRE DES VARIÉTÉS.—On donnera ce soir la belle comédie *Caste* qui a été très bien interprétée à la représentation d'hier.

Lundi soir, M. Pope doit faire sa rentrée dans le rôle de Samson. Cette tragédie n'a pas été jouée ici depuis qu'elle a été donnée par Salvini, et M. Pope est le seul acteur qui ait rendu aux Etats-Unis ce rôle qui exige une grande puissance dramatique. Nous nous ferons un plaisir d'aller entendre M. Pope lundi soir et nous pensons qu'il y aura foule pour cette occasion.

La direction prépare avec un grand luxe de mise en scène un drame de Barrière, *Le Gasron*, qui intéressera certainement tous les compatriotes de D'Artagnan. Nous indiquerons dimanche prochain le sujet de cette pièce qui sera donnée la semaine d'après.

GRAND CONCERT.—Nous publions dans une autre colonne le programme du grand concert que Mark Kaiser et A. Livain doivent donner mercredi soir, 7 février 1877, à la salle Grunewald. Ce programme est admirablement composé comme musique en général et comme compilation de morceaux propres à faire ressortir le talent particulier de ces deux exécutants sur le violon et sur la flûte. L'un jouera une ballade et polonaise de concert de Vieux-Temps, une fantaisie sur le Trouvère et une partie d'un grand trio de Reisiger avec Livain et Mouna. Ce concert a produit grand effet, dit-on. L'autre exécutera une grande fantaisie sur une vie de Chopin. Deux grands morceaux seront chantés par Mme A. Reder et deux autres par M. Rossi. Un petit artiste âgé de 10 ans, élève de M. Livain, se fera entendre dans une fantaisie variée intitulée le "mauvais œil," de Fols. Rien ne manquera donc pour donner à ce concert tout l'attrait possible.

—Le meilleur assortiment de linge de dessous pour dames, chez A. Shwartz & Son.

La dernière semaine de notre grande vente spéciale de toutes nos marchandises d'hiver, à moins de moitié prix. Le magasin ouvre à 10 heures du matin et ferme à 5 heures P. M.

M. L. BYRNE & Co., 68 rue du Canal.

Nous rappelons à nos lecteurs que toutes les licences pour 1877 sont maintenant dues à la ville, pour profession, voitures, drays, etc., etc., et qu'ils ont l'avantage d'un escompte de 3 pour cent en payant maintenant.

Préparez-vous pour Jeudi prochain
6 Février,
Le Gros Lot de
$75,000
Sortira ce jour-là
Au tirage extra de la
Loterie de la Louisiane.

Achetez vos tricots français chez Jos. Leblanc, rue Vieille Levée, 265.

—Cents yds de flanelles de toutes nuances, chez A. Shwartz & Son, 169 et 171 Canal.

Un de nos confrères, M. L. L. Lincoln, rédacteur commercial du *Prix Courant*, vient d'avoir la douleur de perdre sa femme, née Adrienne Heliun. L'enterrement de Mme Lincoln aura lieu cette après midi à quatre heures. Le convoi partira de la rue Ernée No 210, entre Bienville et Carondelet, et le service funèbre sera fait à quatre heures et demie à l'église St. Jean Baptiste. Nous prions notre confrère de recevoir l'expression de notre sympathie. Madame Lincoln était la fille de M. P. F. Heliun, de la paroisse Assomption ; elle laisse deux jeunes enfants.

LE STEAMER AMÉRIQUE—Nous lisons dans le *Courrier des Etats-Unis* :

La dépêche suivante a été reçue hier de Seabright :

Avec la pleine lune nous avons eu trois heures de vent, pendant chacune desquelles des efforts ont été faits pour remettre l'*Amérique* à flot, mais sans succès. Le Wrecking Company a été dégoé dans son espoir d'être aidé par un vent violent. Elle a réussi aujourd'hui soir et dimanche, à changer la position du navire, dehors de 10 à 15 pieds, mais un nouvel effort, tenté ce matin, est sans résultat. Un remorqueur et une barque de la Wrecking Company sont mouillés à environ 400 pieds du rivage. Quatre câbles de remorque viennent d'être amenés, ancrés à 200 pieds en mer, [illegible]

[illegible] rapports, nous nous proposons de demander l'abrogation de l'article 109, qui inspire à notre confrère, le *Messager franco-américain*, les réflexions suivantes :

Cette constitution qui met en interdit la langue française, celle de la plupart des Louisianais, est l'œuvre des *carpet baggers*. MM. Kellogg et consorts s'étaient si bien posés en adversaires de la population d'origine française que nos concitoyens de l'écraser sous les impôts les plus extravagants, le proscrivaient jusqu'à sa langue maternelle. C'est pourquoi nous nous étonnons que l'*Abeille* ne proteste pas plus hautement contre cet article 109 dont tous les Louisianais doivent certainement désirer l'abrogation. Ils ont le droit de demander ce que les Anglais ont toujours accordé aux Canadiens, c'est-à-dire l'égalité absolue pour les deux langues. Le moment de faire cette revendication n'est peut-être pas arrivé, mais il nous semble qu'elle devrait entrer dans le programme de nos excellents confrères. l'*Abeille* et la *Minerve*.

Nous remercions notre confrère de l'intérêt qu'il porte à une question que nous prenons vivement à cœur, mais nous avons à peine effleuré le sujet et nous nous proposons quand les circonstances seront propices, de plaider la cause de la langue française avec tous les développements que cette cause comporte et nous comptons sur le concours de nos confrères franco-louisianais pour la faire triompher. Les exemples et les arguments ne nous feront pas défaut.

LE DENOUEMENT.

Tilden le prochain Président.

Le sort de Packard.

Le télégramme suivant a été reçu, hier, par un des principaux fonctionnaires démocrates d'Etat.

Washington, D. C., 2 février 1876.

A.....

Vous pouvez considérer le gouvernement de Packard comme mort et Tilden comme notre prochain Président.

Kellogg m'a déclaré, ce soir, que s'il était à la place de Packard, il n'essaierait pas de jouer plus longtemps au gouverneur.

X.

L'ATHÉNÉE LOUISIANAIS,—Notre confrère du *Mesehacébé* attribue par erreur au secrétaire de l'Athénée, le Dr. Alfred Mercier, le compte-rendu des travaux de l'année qui a paru dans l'*Abeille* du 28 janvier ; ce compte-rendu est l'œuvre du président le Dr. Armand Mercier. Quant au compte-rendu sommaire de la séance du 24 janvier, les compliments qu'il contient à l'adresse du secrétaire et qui ont, évidemment, échappé à notre confrère, indiquent que ce compte-rendu, non officiel, ne saurait être l'œuvre du secrétaire lui-même.

Nous saisirons l'occasion pour réparer une omission commise par nous en parlant du renouvellement du bureau. Sur motion du secrétaire Alfred Mercier qui a rendu justice à l'aide efficace qui lui a été donnée par l'assistant-secrétaire, M. Onésime de Bouchel, ce dernier a été réélu à l'unanimité.

ACADEMIE DE MUSIQUE. — Geneviève de Brabant a été jouée et chantée hier à l'Académie de Musique. Les artistes chargés des principaux rôles ont tous été fort convenables et le public leur a prodigué les marques de sa satisfaction.

Ce soir "La Fille de Mme Angot". Les habitués seront tous à leur poste.

THÉATRE DES VARIÉTÉS.—On donnera ce soir la belle comédie *Caste* qui a été très bien interprétée à la représentation d'hier.

Lundi soir, M. Pope doit faire sa rentrée dans le rôle de Samson. Cette tragédie n'a pas été jouée ici depuis qu'elle a été donnée par Salvini, et M. Pope est le seul acteur qui ait rendu aux Etats-Unis ce rôle qui exige une grande puissance dramatique. Nous nous ferons un plaisir d'aller entendre M. Pope lundi soir et nous pensons qu'il y aura foule pour cette occasion.

La direction prépare avec un grand luxe de mise en scène un drame de Barrière, *Le Gasron*, qui intéressera certainement tous les compatriotes de D'Artagnan. Nous indiquerons dimanche prochain le sujet de cette pièce qui sera donnée la semaine d'après.

GRAND CONCERT.—Nous publions dans une autre colonne le programme du grand concert que Mark Kaiser et A. Livain doivent donner mercredi soir, 7 février 1877, à la salle Grunewald. Ce programme est admirablement composé comme musique en général et comme compilation de morceaux propres à faire ressortir le talent particulier de ces deux exécutants sur le violon et sur la flûte. L'un jouera une ballade et polonaise de concert de Vieux-Temps, une fantaisie sur le Trouvère et une partie d'un grand trio de Reisiger avec Livain et Mouna. Ce concert a produit grand effet, dit-on. L'autre exécutera une grande fantaisie sur une vie de Chopin. Deux grands morceaux seront chantés par Mme A. Reder et deux autres par M. Rossi. Un petit artiste âgé de 10 ans, élève de M. Livain, se fera entendre dans une fantaisie variée intitulée le "mauvais œil," de Fols. Rien ne manquera donc pour donner à ce concert tout l'attrait possible.

—Le meilleur assortiment de linge de dessous pour dames, chez A. Shwartz & Son.

La dernière semaine de notre grande vente spéciale de toutes nos marchandises d'hiver, à moins de moitié prix. Le magasin ouvre à 10 heures du matin et ferme à 5 heures P. M.

M. L. BYRNE & Co., 68 rue du Canal.

Nous rappelons à nos lecteurs que toutes les licences pour 1877 sont maintenant dues à la ville, pour profession, voitures, drays, etc., etc., et qu'ils ont l'avantage d'un escompte de 3 pour cent en payant maintenant.

Préparez-vous pour Jeudi prochain
6 Février,
Le Gros Lot de
$75,000
Sortira ce jour-là
Au tirage extra de la
Loterie de la Louisiane.

Achetez vos tricots français chez Jos. Leblanc, rue Vieille Levée, 265.

—Cents yds de flanelles de toutes nuances, chez A. Shwartz & Son, 169 et 171 Canal.

LE NOUVEAU MINISTRE DE FRANCE.—Sous ce titre le *Sun* public l'article suivant :

M. Max Outrey, qui vient d'être nommé ministre de France à Washington, n'est pas un étranger pour notre ville, où il compte beaucoup d'amis personnels. Il a passé deux années à la légation française comme secrétaire de M. Léon Lamoine. M. de Mandelon était ministre. Quand ce dernier revint, M. Outrey fut nommé consul à Bordeaux, où il resta deux ans. Il fut ensuite transféré à Marseille, où il resta jusqu'à ce qu'il fut nommé consul à Liverpool, où il est resté jusqu'à présent. Il a épousé la fille aînée de M. Saint-Lovis, petite-fille de Pierre Chouteau, et pendant de longues années, il avait recueilli diverses fortunes à New York et à Washington.

M. Max Outrey s'est conformé en précédent établi par son chef ; il a choisi pour femme mais Helen Russell, une fille de New-York, qui joignait à la grande beauté, une vivacité et un esprit qui ont fait la fortune de M. Delaney. Mme Outrey a été souvent question, l'été dernier, à propos du *mall-coach* de Pelham.

En envoyant le nouveau ministre à Washington, le gouvernement français a fait un choix excellent. Mme Outrey représentera dans la société de Washington [illegible] dans les relations diplomatiques.

M. et Mme Outrey mènent depuis plusieurs années une vie nomade, c'est le sort de la plupart des diplomates. M. Outrey a été ministre de France à Tedjo, un de ses enfants est né au Japon. Durant son séjour dans ce pays, Mme Outrey a étudié la langue japonaise ; elle est grande linguiste et parle presque toutes les langues modernes. Lorsque M. et Mme Outrey quittèrent le Japon, ils furent vivement regrettés dans le corps diplomatique. Mme Outrey, surtout, la vivacité, les manières, tout chez Mme Outrey avait contribué à exciter aux charmes des réunions chez les ambassadeurs étrangers.

Le retour ambassadrice à Washington a peut-être fait regretter après son retour du Japon. Elle avait emmené avec elle deux bonnes japonaises qui, attirées du costume américain, prenaient tous les jours les enfants de M. Outrey, à la grande joie des badauds parisiens, qui ne se lassaient pas d'admirer ces curieux spécimens de l'humanité.

M. Outrey n'a pas épousé seulement une charmante personne, mais aussi une riche héritière. Son beau-père, M. William Russell, n'avait que deux enfants : un fils et une fille, Mme M. Henry Outrey était, il y a quelques années, un des négociants de New-York et de New-port ; il possédait, chaque été, toutes les parties de plaisir et de divertissement port de mer ; aujourd'hui, il est, comme on sait, à la tête d'une maison de santé à Paris. Depuis la mort de ses parents, Mme Outrey possède une fortune certaine et considérable, principalement en propriétés à New-York.

Bandes brodées et entredeux, en grande variété, chez A. Shwartz & Son, 169 et 171 Canal.

MARCHANDISES SÈCHES A BON MARCHÉ. —Nous signalons à l'attention des personnes de la campagne qui, en ce moment, font un séjour en ville, la grande vente qu'opère la maison Pepin et Broussard, rue du Canal, No 168, coin Bayonne, afin d'écouler le plus vite possible la très grande quantité de marchandises qui se sont accumulées en raison des nombreuses factures qui ont été reçues récemment. L'énumération de toutes les marchandises qui seront vendues, au magasin de MM. Pépin et Broussard, au-dessous du prix d'achat, ne trouve pas ici sa place, qu'il nous suffise de référer nos lecteurs à l'annonce contenue plus loin.

La dernière semaine de notre grande vente spéciale de toutes nos marchandises d'hiver, à moins de moitié prix. Le magasin ouvre à 10 heures du matin et ferme à 5 heures P. M.

M. L. BYRNE & Co, 168 rue du Canal.

CHAUSSURES AU MAGASIN ROUGE.—On trouvera dans une autre colonne de ce numéro une annonce que publie M. Lion, marchand de chaussures établi au coin des rues Royale et Dumaine. On verra non sans intérêt que cette annonce a pour unique objet d'informer les nombreux clients du Magasin Rouge que le prix des chaussures vient de subir une forte réduction et de les inviter à mettre à profit cette occasion exceptionnelle de consulter de bons marchés. Le Magasin Rouge est bien certainement un des plus importants du 3ème District et sa vogue sans cesse croissante est due à la qualité supérieure de ses chaussures jointe à l'extrême modicité de leurs prix.

FRAUDES CONTRE LE REVENU.—Nous lisons dans le *Messager Franco-Américain* :

Le *Times* rapporte qu'à l'époque où les fraudes douanières commirent à Lawrence, le contrebandier, ont été découvertes, on a appris que plusieurs consuls américains en Europe s'entendaient avec des importateurs pour faciliter des déclarations frauduleuses à l'arrivée de certaines marchandises à la douane de New-York. Il s'était formé dans ce but une véritable association.

L'attention de M. Hamilton Fish, secrétaire d'Etat, ayant été appelée sur ces faits, il a chargé M. Arthur B. Wood, chef du service consulaire, d'aller faire une enquête dans les principaux comptoirs d'Angleterre, de France et d'Allemagne. M. Wood, parti au mois d'août dernier, est revenu à la fin de décembre, par le steamer allemand *Kronprinz*, a rapporté des preuves qui ont été soumises à l'attorney fédéral du district de New-York, et celui-ci va commencer des poursuites.

Trois grands importateurs de nouveautés sont, dit-on, impliqués dans cette affaire. Un des consuls américains incriminés a son poste " dans une ville de France qui fabrique des étoffes " de rétvocation et celle de plusieurs de ses collègues seraient imminentes.

L'Evening Post confirme les renseignements publiés par le *Times*. Il ajoute que l'attorney du district refuse de fournir pour le moment de plus amples détails.

—Prix réduits des étoffes pour robes, chez A. Shwartz & Son.

Voulez-vous gagner de l'argent ?
Faites donc un bon placement.
C'est une occasion sans pareille,
Profitez-en.
Essayez votre chance.
Il suffit d'acheter un billet.
Il s'agit du grand tirage extra de la
Loterie de la Louisiane.
Le tirage a lieu mardi, 6 février.
Rappelez-vous-le.
Rappelez-vous-le.

DÉTOURNEMENT A LA BANQUE DE FRANCE.—Une dépêche nous avait annoncé un détournement à la Banque de Paris, nous ne connaissions pas de banque de ce nom. Il s'agissait de la Banque de France, comme l'indique le texte correct publié par les journaux de New York.

Paris, 29 janvier—On vient de découvrir un détournement de 600,000 francs commis au préjudice de la Banque de France. Cet événement a causé beaucoup d'émotion dans les cercles financiers. Le coupable est un des principaux employés de la Banque.

—On lit dans les journaux de Paris du 17 janvier :

Le ministre de l'agriculture et du commerce prépare en ce moment une importante promotion dans la légion d'honneur. Cette promotion, qui sera prochainement publiée, comprendra nombre de commerçants et d'industriels français, dont les produits figurent avec honneur à l'Exposition internationale de Philadelphie.

—Le meilleur assortiment de Corsets chez Shwartz & Son.

PROJETS CONTRE LA [illegible] RUSSIE A BUCHAREST. —HOLLANDE ATTIRE [illegible] le nouvelle suivante, dont nous lui laissons toute la responsabilité :

L'attitude morale prise par l'Allemagne dans la question d'Orient a été vivement commentée dans les chancelleries. On raconte que M. de Bismark ne perd pas son temps à tourner les frontières du nord-ouest de l'Allemagne que sur les rives d'Orient.

On va même jusqu'à penser que le jour où l'Europe sera entraînée dans [illegible] une armée prussienne pourrait bien entrer en Hollande.

Dans ce cas, le prix exorbitant serait terriblement augmenté, car, outre que les Anglais savent que la première mesure de M. le duc Decazes serait de se saisir [illegible] l'arsenal de Willemsoord, [illegible] Hollande, à [illegible] pour continuer l'approvisionnement de l'armée française en Belgique.

Achetez vos tricots français chez Jos. Leblanc, rue Vieille Levée, 265.

Entrepôt de Tapis.
AU No 37 DE LA RUE DES CHARTRONS
[illegible] PRIX REDUITS, [illegible]
A. ESTERLY & SON.

Une Grande Soirée de Famille
[illegible]
A. ESTERLY & SON.

PEPIN & BROUSSARD,
168 Rue du Canal 168
[illegible]

LES PIANOS PLEYEL
[illegible]
PLEYEL, WOLFF & CO.,
A Paris.

Pour le Mardi-Gras
VELOURS NOIR,
PLEURS ARTIFICIELLES,
[illegible]

Pour la république de Venezuela
[illegible]

Fermes de Terre pour Plant.
[illegible]

Théâtre St-Charles.
UNE SEMAINE DE CARNAVAL.
[illegible]

A VENDRE A LA MINERVE
HEBERT & CIE.,
Les Fils de Monts-Criés,
[illegible]
Prix: $8 50.
$500 de récompense.

UNE GRANDE
EXPOSITION
DE
MARCHANDISES
POUR
CARNAVAL,
[illegible]
CHEZ
DANZIGER,
au No 230 de la rue du Canal,
entre Bienvenue et Bernadou
et aux Nos 228 et 220 de la rue [illegible]

DANZIGER.

LA DERNIERE SEMAINE
DE LA
Grande Vente Spéciale
DE TOUTES NOS MARCHANDISES
D'HIVER
A MOINS DE MOITIE PRIX.
[illegible]
M. L. BYRNE & CO.
Au No 168 de la rue du Canal.

Freudenthal & Unna,
MAGASIN DE MODES
De Marchandises de Fantaisie
No 208 RUE CANAL No 208
Entre Bourbon et Bernadou

Pour le Mardi-Gras
VELOURS NOIR,
PLEURS ARTIFICIELLES,
[ill